

2003年6月27日

# 食 品 法 典 委 员 会



联合国  
粮食及农业组织



JOINT OFFICE: Viale delle Terme di Caracalla 00100 ROME Tel: 39 06 57051 www.codexalimentarius.net Email: codex@fao.org Facsimile: 39 06 5705 4593

## 粮农组织/世界卫生组织联合食品标准计划

### 食品法典委员会

第二十六届会议，2003年6月30日-7月7日，  
罗马，粮农组织总部

### 食品法典委员会执行委员会第五十二届会议报告

2003年6月26-27日，罗马

#### 引 言

1. 食品法典委员会执行委员会第五十二届会议于2003年6月26-27日在罗马粮农组织总部举行。本届会议由食品法典委员会（食典委）主席 Thomas Billy 先生（美国）主持。本报告附录 I 载有全部与会者名单，包括秘书处名单。

#### 通过议程（议题 1）

2. 执行委员会通过了临时议程<sup>1</sup>，作为本届会议的议程。

<sup>1</sup> CX/EXEC 03/52/1

为了节约起见，本文件印数有限。敬请各位代表及观察员携带文件与会，如无绝对必要，望勿索取。食典大多数会议文件可从因特网网站 [www.codexalimentarius.net](http://www.codexalimentarius.net) 获取。

## 食品法典委员会的风险分析政策（议题 2）<sup>2</sup>

3. 执行委员会回顾了食典委第二十二届会议（1997 年）通过的行动计划的重点，指出作为该行动计划的一部分，总原则委员会拟定了“在食品法典框架内应用的风险分析工作原则草案”并提交给食典委第二十六届会议通过。
4. 若干成员支持通过这些工作原则，并强调其重要性，认为这为食品法典自始至终引入风险分析提供了框架。一些成员还支持目前为政府拟定风险分析原则的工作。一名成员在认识到风险分析应以科学为依据的同时，提请注意 2002 年 9 月举行的粮农组织食品安全专家磋商会：科学与伦理的报告。<sup>3</sup>
5. 执行委员会指出，行动计划原来的建议提到对风险分析的介绍性论述以及对委员会责任的认定。然而，考虑到在这一领域随后开展的工作，执行委员会同意在工作原则本身的条文里充分说明风险分析在食品法典中的作用，可能不需要另外的叙述性文字。
6. 在回答这一问题时，委员会忆及，工作原则一俟通过，将列入程序手册，因为这些原则将为食典委及其附属机构提供指导，但无意由各国政府采用。
7. 对于科学数据不足的情况以及这种情况对法典标准的影响，执行委员会指出，第 10 段中的建议并非要对以前通过的所有食品安全标准进行全面的审查，某些现有标准可以逐项决定重新审查。
8. 执行委员会审议了发展中国家提供数据的问题和工作原则在这方面的建议（第 22 段）。执行委员会欢迎粮农组织和卫生组织承诺开展研究，以便在必要时处理发展中国家数据缺乏的问题。这对一个特定食品安全问题的整个风险分析过程有何影响，在很大程度上将取决于有关的健康危害的性质和所需要的数据。这将需要逐项审议。
9. 执行委员会认识到需要促进成员国更好地了解风险分析及其应用，通过粮农组织和卫生组织的技术援助和培训活动解决发展中国家在这方面的具体困难。执行委员会还忆及，这方面的建议已列入 2003—2007 年战略框架（第 10 节，目标 2）。
10. 执行委员会同意建议食典委通过工作原则草案并鼓励参与风险分析的各委员会制定或完成各自领域的具体准则。执行委员会还建议，这些准则应转交总原则委员会，以确保在食品法典自始至终进行协调，并与工作原则保持一致。

---

<sup>2</sup> ALINORM 03/26/6

<sup>3</sup> 文件正在印刷：从粮农组织的下列网站可以查阅：[ftp://ftp.fao.org/esn/food/meetings/finalreport\\_ethics.pdf](ftp://ftp.fao.org/esn/food/meetings/finalreport_ethics.pdf)

### **粮农组织/卫生组织对食品法典和粮农组织与卫生组织在食品标准方面的其它工作的联合评价 (议题3)<sup>4</sup>**

11. 执行委员会忆及，食典委第二十五届（特别）会议审议了“粮农组织/卫生组织对食品法典及粮农组织和卫生组织其它食品标准工作的联合评价”的报告，请秘书处分发评价报告，征求意见，并编写备选方案和战略，供食典委第二十六届会议审议。秘书处介绍了处理委员会确定需进一步审议的问题的工作文件，见下文所述。

12. 鉴于用于讨论的时间有限，执行委员会只讨论了它认为其意见对委员会讨论该事项最有益的那些建议和备选方案。

#### 一般方面

#### **食典委的年度会议 (第1项建议)**

13. 执行委员会核准了关于食典委每年举行年度会议的建议，以便提高法典决策过程的速度和效率。会议认为，这应以粮农组织/卫生组织信托基金的运作为条件。然而，拉丁美洲及加勒比的成员虽然认识到年度会议的重要性，但强调发展中国家参加会议的困难，并指出粮农组织/卫生组织信托基金的运作极为重要，但在近期不可能解决所有困难。其它成员支持这一立场。

14. 执行委员会讨论了食典委年度会议是否应在仅审议标准与既审议标准又审议政策事项之间交替的问题。一些成员提议，应考虑更多的灵活性，因为食典委在同一届会议可能需要既审议与标准有关的问题又审议战略问题，视具体情况和各国政府的建议而定。

15. 北美洲的成员指出，如果食典委要每年讨论政策事项，则区域协调委员会将无法讨论这些事项，因为它们仍然是每两年举行一次会议。执行委员会指出，在规划食品法典会议时，应使食典委能够收到各区域委员会对中期计划等重要政策事项的意见，这方面在规划年度会议时应加以考虑。

16. 一些成员指出，食典委会议的实际会期和频率不应该事先规定，而是应逐项决定，因为这将取决于所审议的问题。执行委员会同意主席的提议，即建议食典委的每届会议审议下届会议的时间和议程的一般性质，同时考虑到上述各点。

---

<sup>4</sup> ALINORM 03/26/11 和增补 1-6

### **评价的落实 (第 2 项建议)**

17. 执行委员会认为, 评价建议的后续行动及落实情况的监测应委托执行委员会或执行局进行。

### **实施的重点 (第 3 项建议)**

18. 执行委员会赞同工作文件中提出的重点, 确认这些重点具有同等重要性, 但可以先处理“标准管理进程”, 因为这不需要对程序手册进行修订或拟定进一步审议的详细建议。

### **可接受的保护水平 (第 4 项建议)**

19. 执行委员会忆及, 在早先就此问题进行的讨论和提交的书面意见中表达了各种不同的观点, 执行委员会建议食典委目前不采取任何进一步行动, 当然今后如有必要, 可以再次审议。

### **审查规范委员会的结构和各个规范委员会及工作组, 包括区域委员会的职责**

20. 秘书处忆及, 评价报告认识到需要审查委员会的结构, 但由于时间限制, 在评价过程本身的框架内无法审议这一问题。

21. 执行委员会支持对委员会结构和职责进行一次普遍的审查 (第 5 项建议), 并认为审查应酌情考虑各个委员会与工作组之间的关系, 而不仅仅是综合主题委员会与商品委员会之间的关系。除了目前的工作领域外, 审查还应考虑如何解决那些没有包括的需要或今后有可能出现的新问题。执行委员会还指出, 除工作文件第 13 段所认定的要点外, 审查还应考虑需要就具体问题开展持续的工作。

22. 执行委员会还赞同关于对区域协调委员会进行审查的第 6 项建议。

23. 若干成员要求就承担审查工作的顾问的挑选问题作出澄清, 并强调了挑选过程保持透明的重要性。提出了供考虑的下列标准: 地理平衡, 包括发展中国家足够的代表性; 了解食品法典过程, 但思考能力也应超出目前的法典框架; 战略规划能力; 查明未来需要的能力。秘书处指出, 在挑选顾问时, 将考虑到上述各点, 但挑选是秘书处按照粮农组织和卫生组织规则的指导而作出的决定。

### **审查执行委员会的职能**

#### **战略和管理职能**

24. 执行委员会支持继续将执行委员会作为一个战略和标准管理机构。正如第 7 项建

议和第 9 项建议（备选方案 9.2）所提议的那样。

### **成员及参与（第 11 和第 12 项建议）**

25. 执行委员会广泛地讨论了关于执行委员会成员及参与该委员会会议的建议。人们普遍支持扩大执行委员会，将各区域协调员也任命为成员（备选方案 11.1）。执行委员会指出，区域协调员将保留他们的协调职能。

26. 对于只限一名代表来代表成员参与的建议（备选方案 11.2），没有反对意见。执行委员会注意到将此建议与成员参加会议的资助问题相联系的建议（备选方案 11.4）。

27. 一些成员支持设立一个计划制定、预算和规划小组委员会（备选方案 11.3），因为这将有助于执行委员会履行其在这方面更多的职责并提高效率。另一些成员提议采取更为灵活的安排，例如使执行委员会能够设立面向任务的小组委员会。

28. 鉴于成员国参加额外会议会增加额外的负担，执行委员会赞同用法典预算资助成员与会的建议（备选方案 11.4）。一些成员指出，这种资助最好应限定对发展中国家，并指出其它成员可能不会使用这种资助。

29. 执行委员会讨论了以下建议，即不是执行委员会成员的成员国和被认可的国际组织及非政府组织可作为观察员参加会议（第 12 项建议）。执行委员会指出，可以考虑两个方面：一是会议向公众开放，一是允许观察员参加辩论。若干成员提议向公众开放会议，既可以直接开放，也可以通过因特网转播的方式开放，但对观察员参加辩论表达了一些关切。一个成员不支持观察员成员国参加会议，指出他们可以通过按地理（区域）原则选出的成员来代表。还提出了关于改进非政府组织的认可标准的问题（亦见第 28 项建议）。

30. 有一种意见认为，只有在会议之前提交了书面意见的观察员才有权在会议上发言，例如世界卫生大会便是这种情况。委员会还注意到一项建议，即执行委员会应该能够就某些事项举行非公开会议。

31. 执行委员会对第 12 项建议（观察员与会）提出的各项问题无法得出结论并指出这些问题需要在食典委进一步审议。

### **改进标准管理过程**

32. 秘书处忆及，对标准进行管理的职能是评价工作的首要重点，战略框架中也强调了这一点。会议还指出，工作文件中所提出的各项建议可以作为优先事项尽快实施。执行委员会审议了工作文件中提出的主要战略和备选方案。

### **战略规划 (第 13 项建议)**

33. 执行委员会审议了关于由秘书处或由执行委员会拟定一项战略计划的建议。交换意见之后,委员会指出,这两个备选方案不是相互排斥的,因为实际上秘书处可与执行委员会合作,拟定一项计划文件。亦见以上关于执行委员会小组委员会可能作用的第 27 段。

### **对开展工作的建议进行认真审查并监测标准拟定的进展 (第 14 和第 15 项建议)**

34. 执行委员会支持文件中所提议的认真审查工作,并认为这项建议与修订“确定工作重点的标准”的另一项建议密切相关,以确保法典标准在国际一级具有相关性。执行委员会还注意到下列建议,即认真的审查工作也应侧重于与国际贸易有关的标准。执行委员会对这两项建议均予赞同。

### **标准的管理与责任 (第 16 项建议)**

35. 执行委员会忆及,食典委第二十五届会议对于建立一个标准管理委员会的建议没有表示支持。执行委员会也不支持建立这样的委员会,并提议对文件所述的新工作进行认真审查(备选方案 16.2)

36. 执行委员会就执行局与一个委员会相比的地位问题交换了意见,但没有得出最后结论。因此执行委员会认为,关于开展标准管理工作的建议不影响以后有可能确定执行机构的地位系执行委员会或执行局的问题。

### **在规定的时间内作出决定 (第 17 项建议)**

37. 执行委员会认为,正如工作文件中提议的那样,负责标准管理的机构应在规定的时间内,通常不超过五年,审查标准草案的拟定状况,并向委员会报告其结果。

### **通过标准 (第 22 项建议)**

38. 若干成员支持以下备选方案,即在依文件所述条件进行修订的情况下通过标准(备选方案 22.2),并提议允许一定的灵活性,以方便食典委在对标准作有限修订后予以通过。亚洲成员支持仅在没有修订的情况下(但编辑上的改动例外)予以通过的备选方案,他们指出在向食典委提交一项标准之前应先在执行委员会内达成一致意见。

39. 执行委员会认为,只要标准草案在取得共识的基础上提交食典委就可以在作出有限修订后予以通过。

## 审查议事规则和其它程序性事项

### 审查的责任

40. 执行委员会审议了第 23 项建议中所提出的两项备选方案：即建立一个专门的工作组来开展这项工作，或召开总原则委员会的特别会议。

41. 欧洲的成员指出，总原则委员会的东道国（法国）政府重申愿在有限时间内并依据食典委第二十六届会议的决定，为专门讨论拟议的审查而召开该委员会的特别会议。该成员还表示拟议的审查完全属总原则委员会的职权范围，不会干扰该委员会的正常工作。虽然多数成员表示倾向于设立一个专门的工作组，认为这是实现既定目标的更有效手段，但执行委员会注意到，没有任何成员国表示愿意作为这个工作组的东道国，而这正是食典委关于建立附属机构的标准（第 4 条）所要求的。执行委员会还注意到，无论是何种情况，各国参加任何一个机构都会有类似的负担。

42. 在此问题上，执行委员会没有得出结论。

43. 执行委员会指出无论哪个机构受托负责审查，审查工作的标准终将一样。

### 修订法典“职责”（第 24 项建议）

44. 执行委员会指出，虽然就此问题进行了大量辩论，但没有作出任何明确的决定。鉴于所表达的意见以及粮农组织计划委员会的意见，执行委员会赞同文件中提出的备选方案 24.2，即要求保留现行“职责”。

### 粮农组织/卫生组织资助发展中国家参加法典标准制定程序的信托基金 (议题 4)<sup>5</sup>

45. 粮农组织/卫生组织信托基金咨询小组主席 Wim van Eck 博士（卫生组织）介绍了该项议题，并介绍了粮农组织/卫生组织咨询小组第二次会议的简要报告，该小组于 2003 年 5 月 12—13 日在日内瓦举行了会议。

46. 咨询小组的工作侧重于进一步拟定挑选受益人的标准。咨询小组同意根据世界银行的分类标准将所有三类国家都保留，但挑选标准将向低收入国家倾斜，同时不会完全排除其它发展中国家参加。咨询小组按照三种产出形式拟定了财政资源的指示性分配方案：i) 扩大参加；ii) 加强总体性参加；iii) 加强科学/技术参加。此外，可预留款项，用于临时性资助不符合资格标准的国家参加有关活动。

---

<sup>5</sup> ALINORM 03/26/12

47. 咨询小组主席向会议通报，已经为筹资拟定了一个全面的项目文件，供潜在捐助国考虑。在这方面，他称咨询小组审议了信托基金在投入运作之前应达到起码总额的问题，粮农组织与卫生组织一致认为，起码的资金总额应为 50 万美元，以保证其可持续管理。

48. 执行委员会对 2003 年 2 月以来所取得的良好进展表示赞赏。信托基金及时开始运作对满足一些国家参加法典工作的需要将发挥重要作用，在食典委就其会议频率作出决定方面尤其如此。执行委员会还指出，现在急需将项目文件定稿并分发给潜在的捐助者，以赶上他们的预算周期。

49. 执行委员会对简化国家资格标准以及对专门为那些在法典工作方面没有经验的国家拨出一定款项均表赞赏。

50. 执行委员会澄清了下列问题：有关“加强科学技术人员参加”的产出水平 III 涉及到合格的科学家参加各规范委员会的工作，目的是向法典提供有关数据，这里不涉及参加另外供资的 JECFA/JMPR 会议。

#### **粮农组织和卫生组织提出的其它事项 (议题 5)<sup>6</sup>**

51. 粮农组织和卫生组织的代表提请执行委员会注意粮农组织和卫生组织自食典委第二十五届（特别）会议以来所采取的步骤，其目的是支持粮农组织/卫生组织对法典工作的联合评价所产生的建议，这些建议涉及专家们向法典工作提供的咨询意见的性质。执行委员会获悉，粮农组织与卫生组织提议就向法典工作提供科学咨询意见的问题进行一系列磋商研究，并于 2004 年 5—6 月举行最后磋商会议，以便使报告能及时提交食典委第二十七届会议。

52. 执行委员会还欢迎粮农组织与卫生组织在解决法典工作需要专家咨询意见的问题上取得的进展。执行委员会注意到目前各个法典机构共向粮农组织和卫生组织提出了 20 多项征求专家意见的请求，但尚无结果，为此执行委员会强调需要对请粮农组织和卫生组织提供专家意见的要求排定优先顺序。同时执行委员会也强调，需要灵活性，以便法典委与粮农组织/卫生组织能够处理新出现的问题。

#### **各规范委员会和工作组报告中提出的事项 (议题 6)<sup>7</sup>**

53. 鉴于时间有限，执行委员会决定不审议此议题。

---

<sup>6</sup> ALINORM 03/26/13 和 CAC/26 INF/4

<sup>7</sup> ALINORM 03/26/14



### 2002/2003 年财政和预算事项与 2004/2005 年拟议预算 (议题 7)<sup>8</sup>

54. 执行委员会欢迎秘书处提供的报告。执行委员会指出，法典计划的财政和预算情况基本上令人满意。执行委员会注意到，预算的很大一部分拨款用于“粮农组织的服务”，包括由粮农组织提供的笔译、口译、印刷、分发文件和其它技术服务。执行委员会还欢迎由于法典的预算转移到粮农组织的正常计划而报告编写得更为清楚。

55. 关于 2004/05 年拟议预算，执行委员会注意到，这些建议预见到法典秘书处工作人员数量增加，资历也升高，其中一个职位将专门用于法典最后文本的审定、出版和分发，而在人员紧张和法典会议次数很多的本两年期里，这项开支明显不够。

56. 执行委员会指出，预算的最终数额尚待商定，但对各主管机构表示赞赏，它们对粮农组织/卫生组织联合评价法典工作的结果反应积极，这不仅体现在增加对法典工作的直接资助方面，还体现在预计对与法典有关的科学咨询和能力建设活动的支持大量增加。

### 2003–2005 年法典会议拟议时间表 (议题 8)<sup>9</sup>

57. 执行委员会核准了秘书处提出的 2003–2005 年会议拟议时间表。但执行委员会注意到，该时间表没有包括现有各工作组可能举行的会议，而其中有些会议有可能需要包括在内。一些成员还担心，一些重要委员会（例如食品标签委员会和总原则委员会）的会议安排的过于接近，对希望参加两个会议的代表可能造成很大困难。秘书处请有关委员会的东道国相互之间并与秘书处磋商，解决这一问题，但指出作出许多变动的余地很小。

---

<sup>8</sup> ALINORM 03/26/15

<sup>9</sup> ALINORM 03/26/16

## 附录 I

## 与会者名单

## 主席

Mr Thomas J. Billy  
Special Advisor  
International Food Safety Standards  
U.S. Department of Agriculture  
1400 Independence Avenue, S.W.  
Suite 544A - E Jamie Lee Whitten Building  
Washington, D.C. 20250-3700  
U.S.A.  
**Phone:** +1.202.690 1578  
**Fax:** +1.202.690 2119  
**Email:** [thomas.billy@usda.gov](mailto:thomas.billy@usda.gov)

## 副主席

Mr D.B. Nhari  
Government Analyst Laboratory  
Ministry of Health and Child Welfare  
P.O. Box CY 231  
Causeway  
Harare  
Zimbabwe  
**Phone:** +263.4.792026/7  
**Fax:** +263.4.708527  
**Email:** [dbnhari@africaonline.co.zw](mailto:dbnhari@africaonline.co.zw)

Ing. Gonzalo Ríos  
Encargado de Negociaciones Internacionales del Servicio Agrícola  
y Ganadero  
Ministerio de Agricultura  
Avenida Bulnes 140 – 6º piso  
Santiago  
Chile  
**Phone:** +56.2.688 3811  
**Fax:** +56.2.6717419  
**Email:** [gonzalo.rios@sag.gob.cl](mailto:gonzalo.rios@sag.gob.cl)

Dr Stuart Slorach  
Deputy-Director-General  
National Food Administration  
PO Box 622  
SE-75126 Uppsala  
Sweden  
**Phone:** +46.18.175594  
**Fax:** +46.18.105848  
**Email:** [stsl@slv.se](mailto:stsl@slv.se)

## 按区域选出的成员：

## 坦桑尼亚（非洲）

Dr C.J.S. Mosh  
Chief Standards Officer  
Head, Agriculture and Food Section  
Codex Contact Point Officer  
Tanzania Bureau of Standards  
P.O. Box 9524  
Dar Es Salaam  
Tanzania

**Phone:** +255.22.450298/450206

**Fax:** +255.22.245.0959

**Email:** [cjmosha@yahoo.co.uk](mailto:cjmosha@yahoo.co.uk) / [tbsinfo@uccmail.co.tz](mailto:tbsinfo@uccmail.co.tz)

## 菲律宾（亚洲）

Mr Gilberto Layese  
Officer-in-Charge, Director  
Bureau of Agriculture and Fisheries Products Standards  
Department of Agriculture  
BPI Compound, Visayas Avenue, Diliman  
1101 Quezon City  
Philippines

**Phone:** +632.920.6132

**Fax:** +632.920.6134

**Email:** [bafps@yahoo.com](mailto:bafps@yahoo.com)

## 亚洲成员的顾问

Mr Mitsuhiro Ushio  
Director  
International Food Safety Planning  
Department of Food Safety, Pharmaceutical  
and Food Safety Bureau  
Ministry of Health, Labour and Welfare  
Government of Japan  
Kasumigaseki 1-2-2, Chiyoda-ku  
100-8916 Tokyo  
Japan

**Phone:** +81 3 3595 2326

**Fax:** +81 3 3503 7965

**Email:** [ushio-mitsuhiro@mhlw.go.jp](mailto:ushio-mitsuhiro@mhlw.go.jp)

## 法国（欧洲）

Mr Christophe Leprêtre  
Chef de délégation  
Ministère de l'agriculture, de l'alimentation, de la pêche  
et des affaires rurales – DGAL  
251, rue de Vaugirard  
75732 Paris Cedex 15  
France

**Phone:** +33 01 49 55 83 95

**Fax:** +33 01 49 55 44 62

**Email:** [christophe.lepretre@agriculture.gouv.fr](mailto:christophe.lepretre@agriculture.gouv.fr)

## 欧洲成员的顾问

Mme Awilo Ochieng Pernet  
Responsable, Codex Alimentarius  
Unité Principale sûreté alimentaire  
Office Fédéral de la Santé Publique  
CH-3003 Berne  
Suisse

**Phone** : +41 31 322 00 41

**Fax** : +41 31 322 95 74

**Email** : [awilo.ochieng@bag.admin.ch](mailto:awilo.ochieng@bag.admin.ch)

Mr Charles Crémer  
Directeur  
Service Public Fédéral  
Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire  
et Environnement  
Cité administrative de l'Etat  
Quartier Arcades 4  
B-1010 Bruxelles  
Belgium

**Phone** : +322 210 5246

**Fax** : +322 210 4816

**Email** : [charles.cremer@health.fgov.be](mailto:charles.cremer@health.fgov.be)

## 巴西（拉丁美洲及加勒比）

Ms Maria Aparecida Martinelli  
Coordinator of Brazilian Codex Committee  
INMETRO  
SEPN 511, Bloco B, 4o Andar  
Brasilia – DF 70750-527  
Brazil

**Phone**: +55 61 340 2211

**Fax**: +55 61 347 3284

**Email**: [mamartinelli@persocom.com.br](mailto:mamartinelli@persocom.com.br) or  
[codexbrasil@persocom.com.br](mailto:codexbrasil@persocom.com.br)

## 拉丁美洲及加勒比成员的顾问

Ms Maria Teresa Rodrigues Rezende  
Secretary of Brazilian Codex Committee  
INMETRO  
SEPN 511, Bloco B, 4o Andar  
Brasilia – DF 70750-527  
Brazil

**Phone**: +55 61 340 2211

**Fax**: +55 61 347 3284

**Email**: [mtrezende@persocom.com.br](mailto:mtrezende@persocom.com.br)

## 加拿大（北美洲）

Mr Paul Mayers  
Associate Director General  
Food Directorate, Health Products and Food Branch  
Health Canada  
Building #7, Room 1110 (0701A5)  
Tunney's Pasture  
Ottawa, Ontario, K1A OL2  
Canada

**Phone:** +613.952.3368

**Fax:** +613.957.1784

**Email:** [paul\\_mayers@hc-sc.gc.ca](mailto:paul_mayers@hc-sc.gc.ca)

## 北美洲成员的顾问

Dr Edward Scarbrough  
Manager, U.S. Codex Office  
Food Safety and Inspection Service  
U.S. Department of Agriculture  
Room 4861 South Building  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, DC 20250  
U.S.A.

**Phone:** +1.202 720 2057

**Fax:** +1.202 720 3157

**Email:** [ed.scarbrough@fsis.usda.gov](mailto:ed.scarbrough@fsis.usda.gov)

## 澳大利亚（西南太平洋）

Dr Gardner Murray  
Australian Chief Veterinary Officer and  
Executive Director  
Product Integrity, Animal & Plant Health  
Department of Agriculture, Fisheries and Forestry  
Edmund Barton Building – Barton  
GPO Box 858  
Canberra ACT 2601  
Australia

**Phone:** +61 2 6272 5848

**Fax:** +61 2 6272 5697

**Email:** [gardner.murray@affa.gov.au](mailto:gardner.murray@affa.gov.au)

## 西南太平洋成员的顾问

Mr Sundararaman Rajasekar  
New Zealand Food Safety Authority  
PO Box 2835  
Wellington  
New Zealand

**Phone:** +64 4 4744216

**Fax:** +64 4 4730118

**Email:** [RajasekarS@nzfsa.govt.nz](mailto:RajasekarS@nzfsa.govt.nz)

## 观察员

## 非洲协调员

Dr Ben Manyindo  
Deputy Director  
Uganda National Bureau of Standards  
P.O. Box 6329  
Kampala  
Uganda  
**Phone:** 256.041.222367/256.41.505995  
**Fax:** 256.041.286123  
**E-mail:** [unbs@afsat.com](mailto:unbs@afsat.com)

## 亚洲协调员

Dr Azriman Rosman  
Food Quality Control Division  
Ministry of Health  
Kompleks Pejabat-pejabat Kesihatan  
Level 3, Block B, Jalan Cenderasari  
50590 Kuala Lumpur  
Malaysia  
**Phone:** 603 26946601  
**Fax:** 603 26946517  
**E-mail:** [azriman@moh.gov.my](mailto:azriman@moh.gov.my)

## 欧洲协调员

Assoc. Prof. Milan Kováč  
Director  
National Focal Point for Codex Alimentarius  
Food Research Institute  
Priemyselná 4  
P.O. Box 25  
824 75 Bratislava 26  
Slovak Republic  
**Phone:** +00 4212-5557 4622  
**Fax:** +00 4212-5557 1417  
**Email:** [milan.kovac@vup.sk](mailto:milan.kovac@vup.sk)

## 近东协调员

Dr Mahmoud Eisa  
President  
Egyptian Organization for Standardization & Quality (EOS)  
16 Tadreeb El-Moderbeen  
Ameria  
Cairo  
Egypt  
**Phone:** +202 603 1351/1349  
**Fax:** +202 259 3480  
**Email:** [moi@idsc.eg.net](mailto:moi@idsc.eg.net)

## 近东协调员的顾问

Dr Maryam Moustafa Moussa  
Minister Plenipotentiary for Agricultural Affairs  
Deputy Permanent Representative of Egypt to U.N. Agencies in  
Rome  
Agricultural Office of Arab Republic of Egypt in Rome  
Embassy of the Arab Republic of Egypt  
Via Salaria 267 (Villa Savoia)  
00199 Rome  
**Fax:** +39 06 84401943

Dr. Mohamed Fahmi Saddik  
Prof. of Food Hygiene  
Nutrition Institute  
16 Kasr El-Aini Street  
Cairo  
Egypt  
**Phone:** +202 364 3522  
**Fax:** +202 364 7476

## 北美洲和西南太平洋协调员

Mr Greg Orriss  
Director  
Bureau of Food Safety and Consumer Protection  
Canadian Food Inspection Agency  
159 Cleopatra Drive  
Nepean, Ontario K1A 0Y9  
**Phone:**+613 221 7162  
**Fax:** +613 221 7295  
**Email:** [orrissgr@inspection.gc.ca](mailto:orrissgr@inspection.gc.ca)

联合国粮食及农业组织  
(粮农组织)

Mr H. de Haen  
Assistant Director-General  
Economic and Social Department  
FAO, Rome  
Italy  
**Phone:** +39.06.570.53566  
**Fax:** +39.06.570.54110  
**Email:** [hartwig.dehaen@fao.org](mailto:hartwig.dehaen@fao.org)

Dr Kraïsid Tontisirin  
Director  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
Italy  
**Phone:** +39.06.570.53330  
**Fax:** +39.06.570.54593  
**Email:** [kraisid.tontisirin@fao.org](mailto:kraisid.tontisirin@fao.org)

Dr Jean-Louis Jouve  
Chief  
Food Quality and Standards Service  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
Italy

**Phone:** +39.06.570.55858

**Fax:** +39.06.570.54593

**Email:** [jeanlouis.jouve@fao.org](mailto:jeanlouis.jouve@fao.org)

Dr Ezzeddine Boutrif  
Senior Officer  
Food Control and Consumer Protection Group  
Food Quality and Standards Service  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
Italy

**Phone:** +39.06.570.56156

**Fax:** +39.06.570.54593

**Email:** [ezzeddine.boutrif@fao.org](mailto:ezzeddine.boutrif@fao.org)

Dr Maria Lourdes Costarrica  
Senior Officer  
Food Quality Liaison Group  
Food Quality and Standards Service  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
Italy

**Phone:** +39.06.570.56060

**Fax:** +39.06.570.54593

**Email:** [lourdes.costarrica@fao.org](mailto:lourdes.costarrica@fao.org)

世界卫生组织（卫生组织）

Dr Jorgen Schlundt  
Director  
Food Safety Department  
World Health Organization  
20 Avenue Appia  
CH-1211 Geneva 27  
Switzerland

**Phone:** +41 22 791 3445

**Fax:** +41 22 791 4807

**Email:** [schlundtj@who.int](mailto:schlundtj@who.int)



Dr Wim van Eck  
Senior Adviser to the Executive Director SDE  
on Food Safety and Nutrition  
Food Safety Department  
World Health Organization  
20 Avenue Appia  
CH-1211 Geneva 27  
Switzerland  
**Phone:** +41 22 791 3582  
**Fax:** +41 22 791 4807  
**Email:** [vaneckw@who.int](mailto:vaneckw@who.int)

Ms Mary Vallanjon  
Liaison Officer  
Food Safety Department  
World Health Organization  
20 Avenue Appia  
CH-1211 Geneva 27  
Switzerland  
**Phone:** +41 22 791 2373  
**Fax:** +41 22 791 4807  
**Email:** [vallanjonm@who.int](mailto:vallanjonm@who.int)

秘书处

Dr Alan W. Randell  
Secretary, Codex Alimentarius Commission  
Joint FAO/WHO Food Standards Programme  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
Italy  
**Phone:** +39.06.570.54390  
**Fax:** +39.06.570.54593  
**Email:** [alan.randell@fao.org](mailto:alan.randell@fao.org)

Ms Selma H. Doyran  
Food Standards Officer  
Joint FAO/WHO Food Standards Programme  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
**Phone:** +39.06.570.55826  
**Fax:** +39.06.570.54593  
**Email:**  
[selma.doyran@fao.orgmailto:david.byron@fao.org](mailto:selma.doyran@fao.orgmailto:david.byron@fao.org)

Ms Annamaria Bruno  
Food Standards Officer  
Joint FAO/WHO Food Standards Programme  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome  
**Phone:** +39.06.570.56254  
**Fax:** +39.06.570.54593  
**Email:**  
[annamaria.bruno@fao.orgmailto:david.byron@fao.org](mailto:annamaria.bruno@fao.orgmailto:david.byron@fao.org)

Dr Simon Brooke-Taylor  
Consultant  
Codex Secretariat  
Food and Nutrition Division  
FAO, Rome

Phone: +39.06.570.53283

Fax: +39.06.570.54593

Email:

[simon.brooketaylor@fao.org](mailto:simon.brooketaylor@fao.org)[mailto: david.byron@fao.org](mailto:mailto: david.byron@fao.org)